Skater Hockey Inline Hockey

Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Minotors	D3
CLUB 2	Montagny Hurricanes	D3

Lieu / Ort / Location / Luogo	Givisiez	Date / Datum / Date / Data	21.11.2016
Start / Beginn / Début / Inizio	20:00	End / Ende / Fin / Fine	21:47
Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara	CA127		

Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier / Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal / Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges / Autre / Altro		Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori	2

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name / Vorename / Vorname / No Lic. / Tess. / Prénom / Nome	Signature / Firma / Unterschrift
Time Keeper / Chronométreur	3764	SUGNAUX Quentin	
Official scorer / Marqueur	3755	BAUDOIS Bruno	
Referee 1 / Arbitre 1	2391	OBERSON Yvan	
Referee 2 / Arbitre 2	4026	FUCHS Jordan	
Tech. Director / Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel / Tiers / Tempo	3	2
2 Time / Drittel / Tiers / Tempo	1	0
3 Time / Drittel / Tiers / Tempo	2	3
Overtime / Verl. / Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL

CLUB 1	CLUB 2
6	5

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: **Minotors**

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.

1 Minotors

Nr. No.		Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No
31	C	SUARD Grégory	3762
12	A	OBERSON Gilles	3765
1	G	MENOUD Ludovic	3905
	G		
23		BAUDOIS Alain	3760
78		CLÉMENT Cyril	3761
KP		CANTIN Samuel	16797
17		ASTORINA Salvatore	3354
13		DEMIERRE Simon	3763
84		MOËNNAT David	4018
8		CHAPATTE Joris	16798
4		SUARD Steve	3770

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	3760
	BAUDOIS Alain		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
00:24	12		1				
02:15	12	KP	2				
13:40	8	31	3				
33:13	12	78	4				
40:54	HC	4	5				
59:08	12		6				
				TOTAL			6
TIME OUT							

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende / Fin / Fine	code
22:31	KP	2	00:00	24:31	J1
30:18	84	2	00:00	32:18	H
51:57	78	2	00:00	53:35	E
58:25	HC	2	00:00	60:00	H
59:55	8	2	00:00	60:00	B1
TOTAL		10 min			

2 Montagny Hurricanes

Nr. No.		Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No
8	C	COTTING Alexandre	3353
94	A	MAENDLY Maxime	2816
32	G	STUDER Mathieu	2096
	G		
61		BERSIER Gaël	3440
80		BUCHS Cédric	3438
5		DUBEY Samuel	1898
57		HEDIGER Loïc	2316
88		LAMBERT Sylvain	3982
69		SAUTAUX Sylvain	3348
KP		ZAUGG Johan	3981
97		SCHAFER Vincent	7002

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	1552

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
07:38	8	KP	1				
11:14	94	57	2				
45:32	97	8	3				
50:25	94	KP	4				
53:35	8	KP	5				
				TOTAL			5
TIME OUT					X	X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende / Fin / Fine	code
13:19	94	2	00:00	13:40	E
15:21	97	2	00:00	17:21	G1
27:58	69	2	00:00	29:58	A
TOTAL		6 min			